

## احسان یارشاطر

به دوست خوب خراسانیم

### در جستجوی راز بقا: مسئله رستاخیز فرهنگی خراسان\*

#### پرسشی در جستجوی پاسخ

گزاویه دوپلانول (Xavier de Planhol) دانشمند نامدار فرانسوی در اثر اساسی خود، *پیامبر: راهنمای جغرافیایی سیاست مسلمانان* (Les nations du Prophète. Manuel de géographie politique musulmane) که، با یک استثناء، نزدیک به هزار سال از سده پنجم تا پانزدهم (یازدهم تا بیستم میلادی) زیر فرمانروایی امرا و پادشاهان ترک یا ترک زبان به سر برده و زیستگاه قبائل گوناگون ترک و ترکمن بوده، زبان ترکی. آن گونه که در ترکیه پای گرفت. زبان ملی نشد؟ آنگاه پلانول می‌پرسید: «این مقاومت فرهنگ ایران را در برابر هجوم ترکان چگونه می‌توان توجیه کرد، به ویژه هنگامی که در نظر بیاوریم که تبدیل بیزانس در مسافتی دورتر در برابر آنان تاب مقاومت نیارد؟»

این نوشته ترجمه سخنرانی دکتر احسان یارشاطر به زبان انگلیسی است با عنوان: In Search of the Secret of Survival. The Case of Cultural Resurgence in Khurasan توسط مؤلف، که در ۲۴ مارس ۱۹۹۷ در برنامه سخنرانی‌های نوروزی استادان ممتاز ایرانشناسی-که هر سال به دعوت مشترک بنیاد مطالعات ایران و دانشگاه جورج واشنگتن در این دانشگاه برگزار می‌شود- ایراد شد.

این پرسش را می توان به طریق اولی درمورد حکومت اعراب بر ایران نیز مطرح نمود. چه، پس از فروپاشی شاهنشاهی ساسانی در نیمه قرن هفتم میلادی، اعراب بیش از دویست سال متوالی بلمنازع بر ایران حکومت راندند. از این گذشته، مردم ایران نه تنها سرانجام اسلام آوردهند و مذهبی را پذیرفتند که آداب نیایش و کتاب مقدسش به عربی بود بلکه درگسترش و قوام تمدن اسلامی نیز نقشی به سزا ایفا کردند. حال این پرسش پیش می آید که چرا ایرانیان، همانند مردم عراق و سوریه و مصر که هر سه از تمدنی کهن و پیشرفته نیز بهره داشتند، زبان عربی را جانشین زبان خود نساختند و هویت تازی را برنگزیدند؟ این هر دو پرسش را به ویژه درباره خراسان بزرگ (که شامل موارد انته و سیستان نیز می شود<sup>۱</sup>) باید پاسخ گفت. چه، پس از فتح ایران، قبایل عرب بیش از هر ایالت دیگر در خراسان اقامت گزیدند. هم چنین، خراسان نخستین خطه ایران بود که آماج هجوم ترکان بادیه نشین و مأوای سکونت ممتد آنان شد. با این‌همه و با وجود هجوم پی درپی قبائل ترک آسیای مرکزی به خراسان و، مهم‌تر، تسلط دیرپایی سلسله‌های ترک زبان بر ایران، این سرزمین نه تنها زبان فارسی را رها نکرد بلکه سنگرگاه زبان فارسی و سنت‌های بومی و مهد رستاخیز ادبی ایران شد. حتی در دوران پادشاهی صفویان ترک زبان، که قبائل ترک قزلباش را دستکم برای یک سده بر سراسر ایران مسلط کردند و تجاوز سیاسی خود را به جامه مشروعيت مذهبی آراستند، زبان ترکی بر فارسی چیره نشد و برجای آن ننشست. امروز فارسی نه تنها زبان رایج در تاجیکستان و بیشتر نواحی افغانستان است بلکه تا حدودی در سمرقند و بخارا و نواحی اطراف آن‌ها در ازبکستان نیز است<sup>۲</sup>. و این با وجود فشار ممتدی است که از طرف حاکمان محلی برای ترک‌هویت تاجیکی و زبان فارسی به کار برده شده است.

به این ترتیب وضع خراسان با آناتولی، که در زمانی کوتاه آن هم به دست تعدادی نسبتاً اندک از قبائل ترک که در آنجا ساکن شدند زبان و هویتی ترکی یافت، تفاوتی آشکار دارد. پلانول درین باره می نویسد:

در پی شکست سپاهیان دیوژن، امپراتور بیزانس، در نبرد ملازگرت (۴۶۴/۱۰۷۱)، سرزمین آناتولی به روی ایلات ترک گشوده شد و مأوای شمار کثیری از آنان گردید. سده‌ای نگذشت که در نوشته‌هایی که غربیان درباره سویین دوره از جنگ‌های صلیبی به سرداری فردیک باریاروسا به جای گذاشته‌اند (۵۸۵/۱۱۸۹)، آناتولی به نام "ترکیه" خوانده می شود، نامی که تا امروز برآن مانده است.<sup>۳</sup>

## توانائی و پویایی مردم خراسان

جلوه دیگری از نیروی درونی و معنوی مردم خراسان را در قدرت هضم و تحلیل اقوام بیگانه می‌توان یافت. خراسانیان نه تنها زبان و فرهنگ قبایل مهاجم را مورد اعتناء قرار ندادند، بلکه زبان و فرهنگ خود را نیز به آنان پذیراندند. جاحظ، مؤلف نام آور عرب (۲۵۴-۱۶۰ هـ.) در رساله‌ای که در باره مناقب ترکان پرداخته است می‌گوید که مردم خراسان آداب و رسوم و ویژگی‌های نژادی خود را بر ساکنان این سرزمین، چه ترک و چه تازی، تحمیل کردند و بدین سان مرزهای نژادی را کمرنگ ساختند. هم او درباره تازیانی که در خراسان ساکن شدند می‌نویسد: «هنگامی که به لولاد اعراب و بادیه نشینانی که خراسان را مسکن خود ساختند پنگرید و آنان را با مردم بومی فرغانه مقایسه کنید تقاویتی بین آنان نمی‌بینید.»

آنچه در بیان جاحظ مستتر است، به گفتة لسنر (Jacob Lessner) اینست که «ویژگی‌های دیرپایی فرهنگی هر سرزمینی را می‌توان به مردمانی که در آن رحل اقامت افکنده اند منتقل ساخت. از همین رو تازیانی که در خراسان آقامت گزیدند خود به رنگ بومیان آن سرزمین درآمدند.» موسه شارون (Moshe Sharon) در کتابش به نام *Black Banners from the East* (علم‌های سیاه از جانب شرق) به تأثیر خراسان بر مهاجران و مهاجمانی که در آن ساکن شدند با صراحة بیشتری اشاره می‌کند:

نسیل دوم تازیانی که در خراسان به دنیا آمده بودند زبان روزمره عربی را به تدریج فراموش کردند. گویش فارسی-عربی یا آنچه در برخی از منابع "لغت اهل خراسان" و "سان اهل خراسان" ناییده شده بر جای عربی نشست... نه تنها زبان عربی به عنوان وسیله محاوره و ارتباط روزمره از یادها رفت، نه تنها از میراث آداب و سنت تازی در میان نسل دوم و سوم اعرابی که در خراسان، و بیشتر از مادران ایرانی، زاده شده بودند نشانی نماند، بلکه صورت و سیمای تازی نیز به تدریج ناپدید شد.»

تجلى این توانائی بر جذب و تحلیل اقوام بیگانه را در این واقعیت مسلم نیز می‌توان دید که همه سلسله‌های ترک زبان که بر خراسان فرمان راندند، از غزنیان و سلجوقیان در سده‌های یازده و دوازده میلادی گرفته تا تیموریان در قرن‌های چهاردهم و پانزدهم و قاجاریان در سده نوزده و اوائل سده بیستم، همه بی‌استثنای سخّر و مجدوب فرهنگ ایرانی شدند و به حمایت از فرهنگ و هنر ایرانی، به

ویژه زبان و ادب فارسی، و تبلیغ و ترویج آن‌ها همت گماشتند.

نخستین نشان عده دوام پویندگی و توانمندی مردم خراسان و مأوراء النهر و نیروی درونی آنان را در جریان دو رویداد تاریخی و به غایت مهم می‌توان دید. رویداد نخست شورش و جنبش انقلابی خراسان، به رهبری ابومسلم است که بنام "انقلاب عباسی" خوانده می‌شود. در این قیام پیروزمند سپاهیان خراسان به انجام آنچه ناشدنی می‌نمود موفق شدند: لشکر امویان را در هم شکستند و عباسیان را بر جای سلسله مقتدر اموی به تخت خلافت نشاندند - سلسه‌ای که از پی آمده‌ای مسلمان شدن بخشی بزرگ از مردم ایران (به ویژه در سرزمین‌های شرقی و شمال شرقی آن) و بهم خوردن توازن قوا در سرزمین‌های خلافت اسلامی غفلت ورزیده بود. هرچه درباره اهمیت این رویداد و دگرگونی‌های ژرفی که در جهان اسلام به بار آورد گفته شود گزاف نیست، چه در پی این رویداد بود که مسلمانان غیر عرب، به ویژه ایرانیان، در اداره حکومت اسلامی و استوار ساختن و توسعه تمدن اسلامی مانند اعراب صاحب دست شدند.

از آنجا که شماری از سپاهیان خراسانی ابومسلم که انقلاب عباسی را به پیروزی رساندند از قبائل عرب ساکن آن خطه بودند، برخی از مؤلفان معاصر که داعیه تجدید نظر و بازنگری در عقاید دانشمندان سلف دارند به تازگی به تفسیری عرب گرا از قیام عباسی و سپاهیان خراسانی دست زده‌اند.<sup>۷</sup> من در جای دیگری به نقد این تفسیر تازه پرداخته‌ام.<sup>۸</sup> در اینجا کافی است به این نکته اشاره کنم که مؤلفان اسلامی نه تنها "خراسانی" بودن قیام ابومسلم و سپاهیان او بلکه بخصوص نقش "ایرانیان" را در استقرار خلافت عباسیان تأکید کرده‌اند. برای نمونه، جاحظ، مؤلف ضد شعوبی، حکومت عباسی را "ایرانی و خراسانی" اتا خلافت امویان را "عرب" و لشکریان آنان را "شامی" می‌خواند.<sup>۹</sup> هم‌چنین مقریزی، مورخ مشهور عرب (قرن‌های ۱۴ و ۱۵)، در کتاب التوزع والتخاصم سلب قدرت از امویان و به خلافت رساندن عباسیان را کار ایرانیان و توسط مردم خراسان می‌شمارد.<sup>۱۰</sup> افزون بر این، پی آمده‌ای این قیام و شرکت مؤثر و گسترده ایرانیان را در زندگی اداری، اجتماعی و عقلائی نخستین دوران خلافت عباسی از سویی و ضعف عنصر عرب و بی‌اعتمادی خلفای اولیه عباسی به اعراب قبیله‌ای و روی آوردن آنان به موالی را از سوی دیگر به هیچ روی نشان پیروزی سپاهیان یا عناصر "تازی" نمی‌توان شمرد.

رویداد مهم دوم مربوط به اختلافی است که بین امین، جانشین هارون الرشید، و برادرش مأمون، که از مادری ایرانی و هنگام مرگ هارون والی خراسان بود،

پدیدار شد. چه امین کوشید تا برادر را از امتیازاتی ده پدرش به او عطا کرد. بود محروم کند. سپاهیانی که از میان مردم خراسان و مأوراء النهر بسیج شد، بودند به فرماندهی طاهر بن حسین، مشهور به ذوالیمینین، در چند جبهه بر لشکریان امین تاختند و پس از پیروزی بر آنان مأمون را به خلافت نشاندند و آغازگر دورانی شدند که هر چند به علت اصرار مأمون در تحمیل عقاید معتزلی بخصوص عقیده به خلق قرآن و قدیم نبودن آن، نمی توان آنرا دوره آزاد اندیشه شمرد، ولی بی شک از حیث گرم بودن بازار بحث و تحقیق در مسائل دیگر و برخورد آراء متفاوت نظری در دوران خلافت عباسی نیافت.

کامیابی خراسانیان در این دو رویداد مهم تاریخی نشان وجود نیروی هنوز پویا و طبیعی چالشگر در مردم خراسان بود که آنان را از مردم سایر خطه ه ممتاز می کرد. هم چنین هیچ یک از دیگر نواحی ایران مانند خراسان پذیرای آراء و اعتقادات بدیع و بدععت گران بود و این نیز خود نشانی از دل زندگی و دوری از خمود فکری و رکود عاطفی در مردم خراسان است. تصادفی نیست که در انقلاب عیاسی پیشوایان شیعه و سپس رهبران عیاسی به مردم خراسان بود که توسل جستند و آنان را پنهانی به خیزش علیه امویان و علیه غصب و کفری که به آنان منسوب می داشتند خواندند و از میان همه مردم<sup>۳</sup> مسلمان، مردم خراسان را در خور اعتماد خود شمردند. اینکه برخی دلیل اختیار خراسان را از طرف عباسیان دوری خراسان از مرکز خلافت اموی و ضعف قدرت امویان در خراسان دور دست دانسته اند، به دلیلی نارسا و سطحی توسل جسته اند. اقتدار و نفوذ امویان در خراسان، که عده کثیری از قبایل مصر و خزرج در آن توطّن گزیده بودند و از پایگاه های حمله به سعد و خوارزم و فرغانه و سرزمین ترکان به شمار می رفت، نیرومند بود و فتوحات امویان در آسیای مرکزی به یاری مقاتلان عرب و همزبان خراسانی آنها به دست می آمد. دلیل عده پیروزی قیام را در عامل انسانی یعنی در مردم خراسان و خلقیات آنان جستجو باید کرد.

زمانی هم که عیاسیان به ابومسلم خیانت ورزیدند و منصور خلیفه او را به نیرنگ به قتل آورده، مردم خراسان همان واکنشی را از خود نشان دادند که از آنان انتظار می رفت: پس از کشته شدن ابومسلم، شماری جنبش های سیاسی-منذهبی، از جمله جنبش مقتنع، استاد سیس، به آتیید، و سنیاد در خراسان ظهور یافت؛<sup>۱</sup> پیش از آن نیز جنبش ابوخالد<sup>۲</sup> و هم جنبش "سپید جامگان" و "سرخ جامگان" روی داده بود که همگی جنبش هایی عرب ستیز بودند و به کیش مزدکیان، که ریشه ای دیرینه در آن منطقه داشت، گرایش داشتند.

از این ها مهمتر، در خراسان بود که در سده نهم میلادی ادب فارسی تولیدی بازه یافت و دوران شکوهمند شعر فارسی آغاز گردید. در آنجا بود که رودکی، بدر شعر فارسی، غزل‌ها و قصیده‌های خود را سرود و در خراسان بود که شاعران بزرگ دوران غزنوی-عنصری و فرتختی و منوچهری- شعر فارسی را به اوج تازه‌ای از فصاحت و شیوه‌ای رسانند. بالاتر از همه، در خراسان بود که نخستین گام‌ها برای تدوین "تاریخ ملی" و گردآوری داستان‌های کهن ایرانی، به نشر و نظم، برداشته شد، و سرانجام در خراسان بود که شاهنامه فردوسی، این اثر شکوهمند زبان فارسی و استوار ترین ستون هویت ملی ایرانیان، پا به عرصه وجود نهاد.

این پویندگی و همت خراسانیان منحصر به پهنه زبان و ادبیات نبود، بلکه در زمینه دانش و اندیشه و تدبیر ملک نیز جلوه کرد. برگ‌های تاریخ خراسان آکنده از نام دانشمندان پرآوازه و دولتمردان تواناست. در خراسان بود که وزرا و دبیران دانشمندی چون فضل بن سهل و حسن بن سهل پیدا شدند و در دوران کشمکش امین و مأمون و سپس در خلافت مأمون منشاء خدمات ارزنده گردیدند. ابوعبدالله جیهانی، ابوالفضل و ابوعلی بلعمی، ابوالعباس اسفراینی، احمد بن حسن میمندی، حسنک وزیر، ابوالحسن عثیبی و نیز شخصیت نامداری چون نظام الملک طوسی از جمله این دولتمردان بودند. خراسان هم چنین زادگاه تاریخ نگارانی چون گردیزی و ابوالفضل بیهقی و مؤلف ناشناخته تاریخ سیستان بود. از دانشمندان بنام، ابوجعفر محمد بن موسی خوارزمی، ریاضی دان و آخترشناس و جغرافی دان و مخترع علم جبر،<sup>۱۲</sup> ابوعبدالله محمد بن احمد خوارزمی، مؤلف مفتاح العلوم؛ ابومعشر بلخی، منجم؛ ابوالوفا بوزجانی و عمر خیام نیشابوری، منجم و فیلسوف و ریاضی دان؛ ابوریحان بیرونی، جامع علوم زمان خود؛ فارابی، بنیان‌گذار واقعی فلسفه اسلامی؛ ابوسلیمان سجستانی، منطق شناسی که در قرن دهم میلادی آرائش برمحافل علمی و فلسفی بغداد چیره بود؛ ابن سینا، فیلسوف و پژوهشگر شهیر؛ ابوزید بلخی، متکلم و فیلسوف؛ و ابن قتیبه دینوری، ادیب، موزن و متکلم مشهور و متفسّر اسناعیلی چون ابو یعقوب سجستانی و ناصر خسرو؛ همه از جمله فرزندان نامدار خراسان بزرگ‌اند.

در زمینه علوم اسلامی نیز بزرگانی چون غزالی، زمخشri و شهرستانی (که در تاریخ ادیان نیز دست داشت) زاده خراسان بودند. در عرصه تصوف و عرفان اسلامی نیز کسانی چون ابویزید بسطامی، ابوسعید ابی‌الخیر، ابوالحسن خرقانی، عبدالله انصاری، احمد غزالی، و نجم الدین کبری که سر سلسله بسیاری از طریقه‌های صوفیه به شمار می‌رود، خراسان را پرآوازه کردند. به فهرست

نام بزرگان خراسان بیش از این نیز می‌توان اثربود اما همین بس که در گستره دانش و اندیشه، به کسانی چون فارابی، خوارزمی، ابن قتیبه، بیرونی، ابن سینا و غزالی و در عرصه‌های سیاسی و نظامی به ابومسلم، طاهر بن حسین، یعقوب لیث و اسماعیل ساسانی بیندیشیم تا به هشت سازنده و نیروی کوشنده‌ای که، در سده‌های نخستین اسلام و در بحبوحه رستاخیز خراسان در این سرزمین فعال بوده پی ببریم.

تلاش‌های خراسانیان برای بازیابی و احراز هویت خود پس از هجوم تازیان سرانجام با ایجاد حکومت‌های محلی و نیمه مستقل شکل گرفت. طاهیریان به نرمی، صفاریان به سنتیز و سامانیان به مدارا به بپاساختن چنین حکومت‌های دست زدند و هر کدام به سهم خود به جنبش سیاسی و فرهنگی خراسان، و به تبع آن ایران، یاری رساندند.

باز در خراسان بود که نظامی مالی و اداری، برگرده نظام "دیوانی" عیاسیان، که خود کمابیش اقتباسی از ساختار اداری ساسانیان بود، شکل گرفت که سده‌ها، و دستکم تا حمله مغول و حتی پس از آن، بدون تغییر عده‌ای برجای ماند. هیچ یک از این رویدادها و دگرگونی‌ها در دیگر ایالات، به ویژه ایالات ماد قدیم که خاستگاه نخستین شهریاری ایرانیان بود و ایالات جنوی ایران که زادگاه شاهنشاهی هخامنشی و ساسانی و پایگاه استوار کیش زردشتی بود، رخ نداد. تنها استثنای قیام بابک خرمدین در آذربایجان و شروان بود. وی در برابر حملات خلیفه بغداد شانزده سال پایداری کرد تا سرانجام در زمان مأمون به دست افشین از نامداران اسروشنه در موارء النهر، که سرداری ایرانی در خدمت عیاسیان بود، شکست خورد و اسیر شد و به شکنجه درگذشت.

پایداری و نیرومندی خراسانیان، که در پیروزی‌های نظامی، در خلاقیت چشم‌گیر علمی و ادبی، در سیاست و تدبیر ملک و نیز در قبول عقاید پیشور مذهبی و بدعت‌های دینی تجلی یافت، برای تاریخ جهان اسلام اهمیتی ویژه دارد، چه رستاخیز فرهنگی ایران، که مالاً بر همه سرزمین‌های شرقی اسلام از کشور عثمانی تا هندوستان پرتو افکند و به فرهنگ و ادب آن‌ها جانی تازه بخشید، درهmin نیروی درونی خراسانیان نطفه بست و ریشه گرفت. اما گسترش و تأثیر این فرهنگ باززاده را، که فارسی زبان رسمی و ادبی آن بود، تنها مدعیان ویژگی‌ها و توانایی‌های اصیل این فرهنگ نیستیم، بلکه حمایت امرا و سرداران ترکی که بر ایران و آسیای صغیر و آسیای میانه و هندوستان فرمان راندند و شیفتی و پشتیبان این فرهنگ شدند نیز در گسترش نفوذ آن نقشی اساسی داشت.

### مرحله ایرانی تمدن اسلامی

این نکته را باید بخصوص به خاطر داشت که فرهنگ ایرانی زمانی به شکوفائی و باروری رسید که "مرحله عربی" تمدن اسلامی، که از آغاز نیمة سده هشتم میلادی کانونش به بغداد انتقال یافته بود، پویاییش رو به کاستن گذاشت و در آستان رکود قرار گرفت، تا آنکه پس از حمله مغول در سده سیزدهم و سقوط بغداد، سرزمین های خلافت عیاسی در امپراطوری عثمانی، که خود عرصه نفوذ فرهنگ ایرانی بود، مستحیل گردید. بدین گونه کشورهای عربی و سرزمین های غربی اسلام نیز از راه اندراج در امپراطوری عثمانی در معرض نفوذ فرهنگ ایرانی قرار گرفتند و بسیاری از برگزیدگان آنها با شعر و ادب و نقاشی و دیگر صنایع ایران آشنا شدند. نسخ نفیس شاهنامه و گلستان و مجموعه کتب خطی فارسی در قاهره و برخی دیگر از شهرهای تازی یادگار این دوره از آشنایی با آثار ایرانی و شیفتگی نسبت به آنهاست (ایرانیکا، جلد هشتم، ذیل Egypt دیده شود). دوره یا مرحله دوم شکوفائی و باروری تمدن اسلامی که پس از ضعف و انحطاط دوره عربی پیش آمد و پی آمد جنبش و رستاخیز خراسان بود مرحله‌ای است که باید آنرا "مرحله ایرانی" تمدن اسلامی نامید. آرنولد توین بی(Arnold Toynbee)،  
مورخ نامی، در باره قلمرو این دوران می گوید:

در این امپراطوری پهناور فرهنگی [از سواحل بسفر تا خلیج بنگال] زبان فارسی را باید وامدار اسلحه سرداران و جنگاوران ترک زبان داشت. این سرداران، که در دامن سنت های ایرانی پرورده شده و مسحور ادب فارسی بودند، از یک سو امپراطوری عثمانی را درجای کانون کلیساي ارتکبس پایه گذاری کردند و از سوی دیگر سلسله سلاطین گورکانی را در هندوستان بنا نهادند. این دو امپراطوری که با شالوده فرهنگ ایرانی بر دو بستر مسیحیت و آئین هندوئی بنا شده بودند در همان مسیری افتادند که گرایش فرهنگی بنانهندگان آنها را نشان می داد و در فلات ایران و حوزه رودهای سیحون و جیحون، یعنی در مهد زبان فارسی و تمدن ایرانی به هم می پیوستند. در اوج قدر سلسله های گورکانی و صفویه و عثمانی، حاکمان و نخبگان سیاسی این خطه پهناور حامی و پشتیبان زبان فارسی به عنوان زبان همگانی ادب بودند و در دو سوم این پهنه گسترده که صفویان و سلاطین گورکانی برآن حکومت می راندند، فارسی زبان رسمی اداری نیز بود.<sup>۱۴</sup>

### فرضیه دوپلانول

دو پلانول سبب اختلاف بارزی را که در واکنش آسیای صغیر و فلات ایران در برخورد با هجوم ترکان مشهود است، چنانکه گذشت، بیشتر در عوامل کشاورزی

و اقلیمی می بیند. به اعتقاد او ایرانیان در نخستین مراحل تاریخ خود به روش های پیشرفته ای در کشاورزی و آبیاری دست یافتند. و از آنجا که سرزمین آنان بیشتر خشک و کم آب بود، به تجربه آموختند که چگونه از آب رودخانه ها برای آبیاری کشتزارها در کوهپایه ها و تپه ها بهره بجویند. مهمتر این که ایرانیان توانستند با حفر چاه و نقاب قنات آب های زیرزمینی را به مزارع خود دردشت ها برسانند. با استثناهای اندک، همه شهرهای عمدۀ ایران از این نوع شیوه آبیاری بهره می جستند. استدلال پلانول این است که گرچه مهاجمان صحرانورد شهرها را ویران کردند و بسیاری از چاه ها و قنات ها را از میان برداشتند، اما به انهدام کامل نظام آبیاری در ایران موفق نشدند. از همین رو، ریشه های فرهنگ ایرانی، که اصولاً فرهنگی مبنی بر نظام کشاورزی بود، همچنان به قوت خود باقی ماند.

بر عکس در آناتولی که از آب و هوایی مساعد برخوردار است و ریزش سالانه باران در آن هرگز کمتر از ۲۰۰ میلیمتر نیست، کشاورزی عمدتاً کشاورزی دیم است و به آب باران متکی است و نه چندان به قنات و درنتیجه کشاورزان آن دستخوش قهر و آشی طبیعت اند و اگر بهاری خشک یا زمستانی سخت به سراغ آنان بباید از نظائر خود در فلات ایران درمانده تر می شوند. به سخن دیگر، کشاورزی در آناتولی دستخوش هوس طبیعت است، گرچه کشاورز آناتولی از همتای خویش در ایران سرنوشتی بهتر دارد. افزون براین، هنگامی که آناتولی به تدریج، و به ویژه پس از دوران هلنیسم جذب حوزه مدیترانه شد، تولید محصولات سردرختی چون زیتون و انگور و انجیر رایج تر شد و کشت غلات را به نوبه خود تضعیف کرد. به این ترتیب، غلبه فرهنگ و شیوه زندگی قبیله های مهاجم ترک بر سرزمینی که به سبب نداشتن سنت ریشه داری در کشاورزی توان مقابله و پایداری در خود نمی دید آسان تر بود.

در این گفتار من نمی توانم آن چنان که باید حق نظریه بدیع و هوشمندانه پلانول را در جزئیات آن ادا کنم. با این همه معتقدم مشکل می توان دو واکنش مختلف در برابر تسلط ترکان را در فلات ایران و آناتولی تنها و یا حتی عمدتاً به عوامل اقلیمی و شیوه های آبیاری و بهره جویی از آب های زیر زمینی نسبت داد. شیوه های کشاورزی ایرانیان، به ویژه نظام آبیاری و کشاورزی آنان، در آذربایجان و نواحی مرکزی و جنوبی ایران نیز رواج داشت. اما آذربایجان، برخلاف خراسان، نه چنانکه باید در برابر عوامل فرهنگی و عناصر بیگانه پایداری نشان داد و نه در دوران رستاخیز فرهنگی ایران پیشگام و پویا شد، چنان که در سده

هشتم هجری (چهاردهم میلادی) مردم شهرهای عمدۀ آذربایجان بیشتر ترک زبان شده بودند. و اگر هم این وضع را بیشتر نتیجه سکنی گرفتن عده زیادی از ایلات ترک توسط مغولان در سرزمین حاصلخیز و علوفه زای آذربایجان بدانیم، باز این نکته باقی است که مردم مغرب و شمال غربی ایران سهم عده ای در رستاخیز فرهنگی و سیاسی سده های نهم و دهم ایران نداشتند. هم چنین با این که قنات رایج ترین شیوه آبیاری در ایالات مرکزی و جنوبی ایران هم بود عوامل دیگری که خراسان را پرچمدار رستاخیز سیاسی ایران کرده در آنها فراهم نبود و این ایالات نقش شایسته ای در آغاز شکوفائی ادبیات فارسی ایفا نکردند. در دوران های بعدی بود که آذربایجان و فارس و کرمان نقشی مهم در عرصه سیاست و ادب ایران به عهده گرفتند و فرهنگ ایرانی را رونق بخشیدند.

فروپاشی جامعه ساسانی در برابر یورش تازیان یا شکست هخامنشیان به دست یونانیان یا زوال شتابان سenn فرهنگی ایران در برابر نیروی روز افزون فرهنگ غربی از قرن نوزدهم به بعد را نیز مشکل بتوان با توصل به شیوه های آبیاری در ایران توجیه کرد. ناچار باید گفت که هم ضعف جامعه ایران ساسانی و شکستش<sup>۶</sup> از اعراب و هم سر برداشتن ایرانیان پس از این شکست که با رستاخیز فرهنگی خراسان شروع شد هر دو همچنان نیازمند توضیح و سبب یابی است.

ابتا توضیح اینگونه رویدادها، جدا از رویدادهای مشابه، مشکل می تواند ما را به نتیجه مطلوب برساند، زیرا با محدود ساختن خود به یکی دو مورد مجال مقایسه و به محک زدن نتایج خود را نخواهیم یافت. ولی اگر افق دید خود را بگستیریم و این پدیده ها را در منظری<sup>۷</sup> تر قرار بدھیم و به عنوان مواردی از یک نظام کلی (که در آن پدیده های مشابه توجیهی مشابه می یابند) در آنها نظر کنیم، شاید بتوانیم به الگویی دست یابیم که نیاز ذهنی ما را به یافتن نظمی و قانونی و منطقی در امور برآورده و ارتباط میان موارد مشابه را روشن سازد.

در تاریخ بشر نه جامعه ساسانی تنها جامعه ای است که پس از شکستی نظامی فرو پاشیده و نه خراسان تنها نمونه رستاخیز فرهنگی است. توضیح و سبب یابی ما هنگامی درخور اعتماد کافی خواهد بود که از نظر کردن در حوادث ایران به صورت وقایعی منفرد و یکتا بپرهیزیم، تا اگر توضیحی به دست آوردهیم نه تنها توالی شکست و رستاخیز خراسان را روشن سازد، بلکه مثلاً روشنگر شکست نهایی عیلامی ها از آشوریان و سپس غلبۀ مادها بر اینان در

۶۱۲ ق. م. و یا توالی شکست و قیام آلمان پس از دو جنگ جهانی اخیر نیز باشد. درنظر آوردن موارد مشابه محتاج مطالعه تاریخ است، و طبیعاً این سوال پیش می‌آید که آیا مطالعه تاریخ عمومی می‌تواند ما را به طرح‌های کلی و الگوهای عامی در توضیح وقایع رهنمون شود که روشنگر رویدادهای تاریخی ایران نیز باشد؟

### زادن و فرسودن فرهنگ‌ها

اگر اصل علیت را حاکم بر رویدادهای تاریخی بشمریم ناگزیر باید پذیریم که پدیده‌های مشابه معلوم علت‌های مشابه‌اند. حال اگر با توجه به این معنی به تاریخ بشر در منظری گسترده بنگریم بی‌درنگ به این واقعیت بر می‌خوریم که همه فرهنگ‌های پیشرفته بشری با یک استثناء از میان رفته یا به سیاستی گرایی‌اند. امروز، از فرهنگ‌های کهن و درخشان سومر و مصر چنان‌یادی کمنگ درخاطره‌ها نماند. از میان دیگر فرهنگ‌های مشهور باستانی، فرهنگ بابل، آشور، هیتی، عیلام، اورارتو، اوگاریت، فینیقیه، آناتولی باستان، سوریه باستان، اقريطس (کرت)، میسنه، مایا، آزتك، سلت، و روم باستان همگی مرده و رفته‌اند؛ و در برخی دیگر، چون فرهنگ‌های هندی و یونانی و اسلامی، که دوام آورده‌اند از پویندگی و خلاصیت و شکوه گذشتۀ آنان خبری نیست.

استثنای که نام بردم تمدن و فرهنگ کنونی غرب است که جوان ترین تمدن پیشرفته بشری است و به رغم پیشگوئی بدینانی چون آزوالد اشپنگلر هنوز گوشنده و پویاست و بر دیگر فرهنگ‌ها می‌تازد و آنها را به زیر سلطه یا نفوذ خود در می‌آورد. اگر ظهور و زوال دیگر فرهنگ‌ها را ملاک داوری خود قرار دهیم ناگزیر به این نتیجه محتوم می‌رسیم که فرهنگ غربی نیز سرانجام از نفس خواهد افتاد و چون فرهنگ‌های بابلی و مصری و فینیقی و یونانی و رومی محکوم به ضعف و زوال خواهد شد. به این نکته نیز باید اشاره کرد که فرهنگ غربی که آغاز شکوفائیش در قرن چهاردهم مسیحی در "رنسانس" ایتالیا رخ نمود هنگامی رو به بالین گذاشت که فرهنگ عربی اسلامی مدت‌ها قبل در مسیر انحطاط افتاده بود و فرهنگ ایرانی اسلامی نیز که ریشه در نهضت فرهنگی خراسان داشت فاصله چندانی با دوران رکود و فرسودگی نداشت و اینک تمدن اسلامی که قرن‌ها در خاورمیانه و شمال افریقا و اسپانیا تمدن‌فائیق و تازنده به شمار می‌رفت، کم کم جای به تمدن نوخاسته غربی می‌سپرد. در یک سخن، فرهنگ‌ها نیز مانند هر موجود زنده‌ای روزی زاده می‌شوند، در طول

زمان می بالند و شکوفا می شوند، اما سرانجام نیروی آنها به پایان می رسد و به سرآشیب انحطاط می افتدند و آنگاه یا مثل عیلام و کارتاز از میان می روند و یا در سایه تبدن جوان تری لنگ لنجان به زندگی کم نور و حیات فرسوده خود آدامه می دهند، چنانکه در کشورهای "جنوبی" و در میان بومیان کانادا و بومیان آمریکای جنوبی مشهود است.

### عامل جغرافیائی یا عامل انسانی؟

در بررسی زایش و فرسایش فرهنگ‌ها و توضیح و تفسیر خصوصیات آنها، طبعاً دیده‌ها نخست به اوضاع و احوال جغرافیائی و اقلیمی آنها معطوف می‌شود. پیوند بین ویژگی‌های فرهنگی هر جامعه و محیط طبیعی و جغرافیای آن توجه مردم شناسان و دانشمندان علوم اجتماعی را دیری است به خود جلب کرده و به ارائه نظریه‌های گوناگون انجامیده است. از جمله نظریه‌ای است که عامل جغرافیائی را در تکوین فرهنگ و کیفیت آن عامل قطعی و اساسی می‌شمارد. دیگر نظریه‌ای است که بر عکس عامل انسانی و رفتار آدمی را در واکنش به طبیعت و سایر عوامل اصلی و اساس خصوصیات جامعه می‌داند. البته مشکل بتوان انکار کرد که شیوه و نحوه زندگی، به ویژه در مراحل آغازین هر فرهنگی، متاثر از اوضاع و احوال جغرافیایی و اقلیمی محیط آن است. آرنولد توین بی اقلیمی را مساعد رشد و شکوفایی فرهنگ‌های برتر می‌داند که حد معتدلی از دشواری را در برداشته باشد. حدی که وی آنرا "میانگین زرین" (golden mean) می‌خواند. به اعتقاد او استفاده از طبیعت و یا مبارزه با آن نباید چنان دشوار باشد که کوشش مردم یکسره صرف برآوردن نیازهای نخستین شود (مانند نواحی قطبی) و نه چنان آسان که زندگی روزمره با اندک تلاشی میسر گردد (مانند سواحل آمازون). مثلاً وی بین النزرين و یونان و مسیر رود یانگ تسه در چین را در زمرة سرزمین‌هایی که برای رشد فرهنگ بشری از میانگین زرین بهره داشته‌اند می‌شمارد. هم چنین براساس نظریه هواداران "محیط فرهنگی" (Kulturreis) عناصر اصلی فرهنگ هند و اروپایی در آغاز در دشت‌های مغرب آسیا و مشرق اروپا (Eurasian steppes) نشأت گرفت و از آن رنگ پذیرفت و اساس شیوه‌ای از زندگی مبتنی بر کوچ و صحراء گردید که به تدریج به سایر نقاط اروپا سرایت کرد و در دوره‌های پیش از شهرنشینی در این قاره مرسوم شد. تأثیر محیط زیست را در برخی نقاط دیگر نیز به آسانی می‌توان دید. مثلاً شیوه زندگی اسکیموها در نواحی قطبی و بوشنمن‌ها در قلب افریقا

را با محیط طبی، آنها می‌توان توضیح داد. هم‌چنین، از<sup>۲</sup> گی در سواحل دریاچه اژه طبعاً با آنچه در بیت ی موسویان می‌حدد تفاوتی اساسی دارد. با این‌همه باید گفت که پس از آن که فرهنگی ریشه گرفت رشد و تکامل‌شروعیش از آن که تابعی از عوامل جغرافیائی باشد متاثر از تلاش و رفتار، ویژگی‌های مردم آن است. در واقع، در باره اثر عوامل طبیعی اغلب راه گذاشت گرفته‌اند و به گمان من از توجه کافی به خصوصیات عامل انسانی بازمانده‌اند کافی است توجه کنیم که طبیعت و محیط جغرافیائی یونان از دوران پریکلس، فیدیاس در سده پنجم پیش از میلاد، یعنی هنگامی که فرهنگ یونان در اوّل اعتدالی خود بود، تاکنون تغییری نیافرته است، اما فرهنگ جامعه یونان امروز به فرهنگ جوامع کنونی خاورمیانه شباهت بیشتری دارد تا به فرهنگ باستانی آرکشور. نکته مشهود دیگری که اصالت عامل انسانی را نشان می‌دهد این است که برخی فرهنگ‌ها با آنکه در اقلیم‌های جغرافیائی مختلف به بار آمده‌اند در بسیاری وجوده با یکدیگر همسانند، مثل شباهتی که میان فرهنگ بسیاری از کشورهای امریکای لاتین و خاورمیانه و پرتغال و جزیره سیسیل و قفقاز می‌بینیم از سوی دیگر گاه تفاوت‌های فاحشی میان دو قوم که محیط جغرافیائی واحد داشته‌اند مشاهده می‌کنیم، مانند تفاوتی که میان فرهنگ‌او شیوه زندگی بومیار امریکای شمالی و تمدن کنونی این سرزمین دیده می‌شود. به این ترتیب، باید برای پی‌بردن به دلائل اختلاف یا شباهت میان فرهنگ‌ها به جستجوی عواملی غیر از عوامل جغرافیائی برمد.

برای پی‌بردن به دلائل اختلاف، مثلاً میان فرهنگ باستانی و امروزی مردم یونان یا مصر، در بادی امر عوامل گوناگونی از جمله هجوم بیگانگان یا تن دادر به کیشی تازه به ذهن می‌آید. اما چون نیک بنگریم آشکار می‌شود که هجوم بیگانه همیشه فرهنگ بومی را نابود نمی‌کند و یا مانع بالیدن آن نمی‌شود، ویژه اگر توش و توان فرهنگ بومی یکسره از میان نرفته باشد. بلکه حتی ممکن است هجوم بیگانه عاملی تازه در حرکت جامعه ای به سوی مراحل برتر شود در دنیای معاصر، آلمان و ژاپن که از ویرانه‌های شکست کامل خود در جنگ دوم جهانی سر برکشیدند و به پیروزی های تازه صنعتی و اقتصادی دست یافتند، نمونه‌های بارز امکان تأثیر مثبت تهاجم‌اند. نمونه دیگر بالندگو فرهنگی خراسان در دوران سامانی است. اما هنگامی که جامعه ای به سرشاریب انحطاط افتاده یا توان خویش را یکسره از دست داد، هجوم خارجی بر شتاب زوالش می‌افزاید، همان‌گونه که آشور بانیمال عیلام را متلاشی کرده، و کورش

بابل را از نیرو انداخت و رومیان تمدن اتروریا را مضمحل نمودند و گُت‌ها تمدن روم را درهم نوردیدند و تازیان هویت مصر و سوریه را دگرگون کردند و اسپانیائی‌ها و پرتغالی‌ها تمدن‌های بومی امریکای مرکزی و جنوبی را محو نمودند.

در مروره تحمیل یا پذیرفتن کیشی تازه نیز دلیلی در دست نیست که چنین تغییری لزوماً به انحطاط و زوال فرهنگی بینجامد. بر عکس، چنین به نظر می‌رسد که تغییر کیش و آئین اغلب موجب تحریکی تازه می‌شود. اسلام آوردن تازیان بت پرست، بودائی شدن سکاهای ختن، یهودی شدن ترکان خزر و مسیحی شدن ارامنه را از موارد آن می‌توان شمرد. اگر گسترش مسیحیت به سوی غرب دوران تاریک قرون وسطاً را با خود به اروپا آورده، باید به خاطر آورده که درین زمان نیروی درونی رومیان و متصرفات سلت نشین آن‌ها خود نقصان گرفته بود و بطوطیکه گیبون مورخ انگلیسی نیز یادآور شده است هنگامی که کنستانتین (م. ۳۳۷) به کیش مسیحی گروید و کوشید تا دین مسیحی و دولت روم را به هم بپیوندد، فرهنگ رومی خود به مرحله انحطاط رسیده بود، و باید گفت که اقوام ژرمنی هم هنوز آماده جنبش فرهنگی نبودند.

به هر حاله اگر به پرسش نخستین بازگردیم و بپرسیم که عامل ضعف و فتور فرهنگی در بین النهرین و مصر و یونان و روم و ایران چه بود و فرهنگ چین و هند و مایا و اینکا و آزتك و سلت را چه عاملی از نیرو انداخت و طعمه فرهنگ‌های جوان‌تر و مهاجم ساخت، به شکفتی درخواهیم یافت که از شدت سادگی است که پاسخ از نظر ما دور مانده است. و این عامل جز عامل سالخوردگی نیست.

### اصل اول: عمر محدود فرهنگ‌ها

اگر راهنمایی تاریخ را بپذیریم، ازین نتیجه گریز نیست که هیچ فرهنگی پیوسته در اوج بالندگی نمی‌ماند. فرهنگ‌ها نیز، مانند همه موجودات زنده، عمری محدود دارند که در طی آن از دوران شباب، که با شور و نیروی خروشنده قرین است، به دوران میانسالی و شکفتگی می‌رسند و سرانجام به تدریج راه انحطاط می‌پیمایند و جای خویش را به فرهنگی تازه و ای گذارند و سپس خود عموماً به صورت پیرو و تابعی از تمدن تازه درمی‌آیند و یا در آن مستحیل می‌شوند. نه تنها فرهنگ جوامع بشری، بلکه دولت‌ها و سلسله‌ها و نهادها نیز راه پیری و کهنسالی می‌سپند و با عبور از دوران نیرومندی و بالندگی و

رکود فرتوت می شوند و از درون می کاهند. تاریخ بین النهرين گواه بارزی براین مدعای است. فرهنگ ها و سلسله های سومریان، اکدیان، کاسیان، آشوریان، بابلیان، پارسیان، سلوکیان، اشکانیان، ساسانیان، اعراب و عثمانی ها هریک به نوبت دوره ای براین خطه مسلط شدند و حکم راندند؛ اما هیچیک ابد مدت نبودند و جز نوبت پنج روزه ای نداشتند و آخر منزل به دیگری پرداختند.

این که سالخورده‌گی عامل اساسی در فروماندگی جوامع بشری است با نگاهی بر دیگر نواحی جهان روشن تر می شود. به عنوان نمونه می توان فرهنگ هائی را که در یونان و ایتالیا ظهرور کردند در نظر آورد. در یونان می توان به ترتیب از فرهنگ میناآ در کرت، فرهنگ میسنه (پایتخت آگاممنون) در پلیونز و سپس فرهنگ کلاسیک یونان نام برد که یکی پس از دیگری بارور شدند. در سرزمین ایتالیا از فرهنگ اتروسک در اتروریا و فرهنگ رومی و سپس فرهنگ رنسانس یاد می توان کرد. هریک از این تمدن ها زاده شدند، به مرحله بلوغ و باروری رسیدند و سرانجام راه زوال گرفتند، مگر تمدن رنسانس که هنوز به صورت تمدن غربی پویاست.

البته این اصل که جوامع نیز چون موجود زنده ای دیر یا نود از نیرو می افتد و از میان می روند اصل تازه ای نیست. برخی از فلاسفه تاریخ از جمله ابن خلدون (قرن هشتم هجری، ۱۴۰۶-۱۳۳۳م)، جانباتیستا ویکو (۱۷۴۲-۱۶۶۵)، ازوالد اشپنگلر (۱۹۳۶-۱۸۸۰) و آرنولد توین بی (۱۸۷۵-۱۸۸۹) به سیر تمدن ها و جامعه ها اشاره کرده اند. همه آنانی نیز که به "نظیره ادواری" تاریخ معتقدند تلویحاً از معتقدان این اصل شمرده می شوند. آنچه در اعتقاد صاحبان این نظریه مستتر است اینست که با پژوهش در تاریخ و مطالعه گذشته بشری می توان به الگوئی و قاعده ای از بروز حوادث تاریخی دست یافت که به نوبه خود فهمیدن و شناختن رویدادهای منفره را که به ظاهر غیرعادی و بی ارتباط و نامفهوم می نمایند ممکن می سازد.

عنوان اثر مشهور گیبون، *تاریخ انحطاط و سقوط امپراطوری روم*، خود بر نظریه ادواری تمدن ها دلالت می کند، همانگونه که طعنۀ طنزآمیز و معروف اسکار وايلد بر امریکائیان: «امريکا از مرحله تحوش به مرحله انحطاط رسیده است بى آن که از مراحل میانی گذشته باشد». ابتدا واضح نظریه ادواری قدرت همان مورخ نامی سده هشتم هجری ابن خلدون است که پیدایش و زوال دولت ها و سلسله ها را به تفصیل بررسیده است. به نظر وی منشاء قدرت در جامعه های بشری چیزی است که او "عصبیت" نمیده و آن همبستگی و پشتیبانی استوار از یکدیگر و از

رئیس گروه است، مثل همبستگی که در قبایل دیده می شود و در ایران منشاء تشکیل دولت ماد و هخامنشی و اشکانی و سلووقی و صفوی و قاجار و برخی سلسله های دیگر گردید و در جامعه های غربی اکنون عصبیت حزبی جانشین آن شده است. ابن خلدون مراحلی را که خاندانی یا قومی که به قدرت دست می یابد و می تواند از خامی و خشونت و جنگ آزمائی، که مخصوصاً اقوام بدوی یا صحرائگرد است، بگذرد و به مرحلة سازندگی و تمدن برسد و توجه به حرفه و صنعت و دانش پیدا کند دقیقاً از نظر می گذراند. مرحلة اخیر که با پیشرفت اقتصادی و کسب ثروت ملازمه دارد سرانجام به تن آسائی طبقه حاکم و عشرت جوئی و غفلت از مصالح زیردستان می انجامد و این وضع به اعتقاد ابن خلدون به سیست شدن ملاط همبستگی اجتماعی (عصبیت) از سوی، و توسل حاکمان به زور و خشونت برای سرکوب مخالفان و معاندان، از سوی دیگر، منتهی می شود؛ قدرت پایه و جوهر باطنی خود را از دست می دهد و سرانجام ذلت و سلسله تازه ای که از "عصبیت" بهره مند است جانشین قدرتی که درون مایه خود را باخته است می شود.<sup>۱۶</sup> از میان موزخان معاصر شاید کسی بهتر از آرنولد توین بی عوارض و پی آمدهای فرسودگی و فروپاشی جوامع را بررسی و تشریح نکرده باشد.

شگفت آور این است که گرچه نظریه فرسوده شدن فرهنگ ها و نهادها قرن هاست که مطرح و معلوم شده، باز هنگام بحث درباره احوال جوامع سالخورده امروزی و انتظاری که از آنان می توان داشت کمتر سخن از مرحلة سنی آنها به میان می آید. در چنین بحث هایی از هر عاملی و سببی، از اوضاع اقلیمی و جغرافیائی گرفته تا وضع آموزشی و ترکیب نژادی و عوامل موروثی و ژنتیک تا رویدادهای ناسازگار تاریخی و مطابع و توطئه های استعماری سخن می رود جز عاملی که از همه مؤثرتر و اساسی تر است: عامل طول عمر فرهنگی. حتی ساموئل هانتینگتون در نظریه خود در باره "نبرد تمدن ها" و کشمکش های آینده میان ملل، که در سال های اخیر بحث های پرشوری را برانگیخته است، به مسئله عمر تمدن ها توجهی نشان نداده است. به اعتقاد او نبرد مرام های مذهب مانند سیاسی و اقتصادی که تا چندی پیش در رویاروئی میان اتحاد جماهیر شوروی و کشورهای عضو ناتو منعکس بود، حال به پایان رسیده و از این پس، و در دهه های آینده ریشه اختلاف و ستیز نه سیاسی و اقتصادی بلکه فرهنگی خواهد بود. به گمان او تضاد اصلی در عرصه سیاست جهانی میان کشورهایی زبانه خواهد کشید که تمدن هایی متفاوت و ناسازگار دارند. به

گفته او «جبهه نبردهای آینده در امتداد شکاف میان تمدن‌ها شکل خواهد گرفت.»<sup>۷۷</sup> هانتینگتون در این نظریه به تمدن‌های گوناگون غربی، چینی، اسلامی، هندی، امریکای لاتینی، مسیحی ارتدوکس و افریقائی چنان نگریسته که گوئی همه عمری برابر و توانی یکسان دارند. به اعتقاد من در این مورد او از توجه به نکته ای اساسی غفلت کرده است. نبردهای سده آینده اگر هم چنانکه او می‌گوید میان گروههای از ملت‌ها روی دهد که فرهنگی مشترک دارند (مثل مسلمانان یا چینیان یا اروپاییان) چنین نبردی بی شک میان گروههای هم قوه نخواهد بود، بلکه میان دسته هائی از ملل خواهد بود که طول عمر فرهنگی آنها متفاوت است. نتیجه این نبردهای احتمالی را به گمان نگارنده میانگین عمر ملت‌های متناخص تعیین خواهد کرد.

به طور کلی، جوامعی که پیشتر از دیگران به مرحله برتر فرهنگی یا توان سیاسی و اجتماعی خود رسیده اند زودتر از دیگران نیز از نفس افتاده و رو به انحطاط گذاشتند (هرچند این سخن البته به این معنا نیست که عمر فرهنگی جوامع گوناگون برابر است). برای نمونه، می‌توان جامعه سومر را، به عنوان یک واحد سیاسی مستقل و کهن ترین جامعه متمدنی که تاریخ می‌شناسد، در نظر آورد. سومر از حدود ۵,۰۰۰ پیش از میلاد ده نشینی را آغاز کرده بود. با قدرت یافتن سامیان اکدی که به پیشوایی سارگون همه بین النهرين را در ۲۳۴۰ ق. م. به زیر سیطرة خود درآورده بود سیاسی سومر عالمابه پایان رسید و پس از تجدید حیات کوتاهی اقوام عموری و گوئی مقاومت آن را در هم شکستند و سرانجام جامعه سومری در ۱۹۵۰ ق. م. پس از حدود دوهزار سال تلاش فرهنگی و سیاسی از تاب و توان افتاده، هرچند تمدن پیشتر آن قرن‌ها در فرهنگ فاتحان سومر تجلی داشت، چنانکه تمدن یونان نیز در دل تمدن رومیان که دولت یونان را بر انداخته بودند تا فرا رسیدن اقوام ژرمنی و آغاز قرون وسطی پایانده ماند، و همانطور که تمدن ایرانی و تمدن هلنی (این یکی به وسیله مترجمان و ناقلان سریانی) در بطن تمدن اسلامی به حیات خود ادامه دادند.

علام نیز هنگامی که دیگر توانی برایش نماند بود در سده هفتم پیش از میلاد در حمله آشور بانی پاپ ویران شد و دیگر برخاست و دیری نپایید که منقاد قوم پارس گردید. هنگامی که کورش در ۵۳۹ ق. م. وارد بابل شد جامعه سامی بین النهرين نیز پس از قرن‌ها باروری از توان افتاده بود و دیگر هرگز به عنوان یک واحد مشخص و مستقل سیاسی کمر راست نکرد و سرانجام نیز جذب جامعه عرب شد و هویت تازی به خود گرفت. بر سر مصر نیز همین

ماجرا گذشت، زیرا هنگامی که ایرانیان در سال ۵۲۵ پیش از میلاد بر آن چیره شدند جامعه‌ای فرسوده بیش نبود. از آن پس مصر نیز هرگز به اعتلایی که در خور تمدن در خشان دیرینه اش بود دست نیافت و پس از دورانی که بطالسه فرهنگ هلنی را برآن پیروز کردند اسلام آورد و هویت تازی پذیرفت. شکست و سقوط دولت‌های بومی در امپریکای مرکزی و جنوبی به دست مشتی مهاجمان اسپانیائی نیز بیش از آن که نتیجه استفاده مهاجمان از معدودی اسب و تفنگ باشد نتیجه از رمق افتادن این جوامع و فتوح فرهنگی آنان بود. ازین مثال‌ها آمیدوارم این قاعده روشن شده باشد که اولاً به نوبت‌اند "دول" اندرون سپنج‌سرای و دیگر اینکه عموماً آنان که زودتر رسیده‌اند زودتر نیز بدرود می‌گویند.

اگر این نمونه‌ها برای اثبات این نکته کفایت نکند که تلاش مستمر سیاسی و اجتماعی و فرهنگی پس از چندی سرانجام نیروی خلاقه و توان ذهنی جوامع پیشرو را می‌ساید و آنان را به فتوح سالخوردگی می‌کشاند، شاید بررسی جامعه‌های معاصر خاورمیانه به عنوان مثال دیگری از عهده این مقصود برآید. نخستین نکته‌ای که در این بررسی به چشم می‌خورد آن است که این جوامع از آن جمله جوامع بین‌النهرین و مصر (که از نظر فرهنگی متعلق به خاورمیانه است) و آناتولی و سوریه و ایران همه کمابیش کهنسال‌اند. شاید شکی نباشد که هیچ یک از این جوامع کهنسال که همه در گذشته صاحب تمدن‌های در خشان و فرهنگ‌های بارور بوده‌اند نتوانسته اند خود را دویاره به سطح خلاقیت فرهنگی و حتی خودکفایی اقتصادی دیرینه برسانند. امروز اینان با همه انکارها برای بقای خویش نیازمند فرهنگ پویا و چیره‌غیری‌اند. پانزده سده پیش، اعراب و اسلام‌جان تازه‌ای در کالبد جامعه‌های خاور میانه دمیدند. جامعه اسلامی، که در طی تاریخ خود همیسری طبیعی پیموده است، در دوران خلافت امویان و آغاز حکومت عباسیان در سده دوم هجری (قرن هشتم میلادی) به بالاترین حد اقتدار سیاسی دست یافت؛ در سده‌های چهارم و پنجم (دهم و یازدهم میلادی) با خوارزمی و فارابی و رازی و ابن قتیبه و بیرونی و ابن سینا در زمینه دانش و اندیشه به اوچ رسید<sup>۱۸</sup> و در پنهان ادب در قرن هشتم (چهاردهم میلادی) با حافظ، و در عرصه هنر در سده نهم (پانزدهم میلادی) با بهزاد، به برترین درجه ارتقاء یافت. حال اگر اوضاع امروز خاورمیانه را، در مقایسه با سابقه در خشان آن، چندان غرور آفرین و امید بخش نمی‌یابیم، سبب را باید در ضعف نیروی درونی و رکود قوای خلاقه‌ای بدانیم که با طول عمر عارض جوامع خاورمیانه شده و نه آن چنان که برخی منتقدان گمان برده اند در

گرویدن به کیش اسلام و یا در توطئه‌ها و دسیسه‌های پنهانی غربیان. سخن برخی نقادان شرقی را که در فرار از مستولیت‌های فردی و ملی و انداختن هر تقصیری به گردن "دیگری" تخصص یافته‌اند و مبدعی شده‌اند که توطئه غرب مانع پیشرفت و موجب رکود جامعه‌های خاورمیانه شده نمی‌توان جدی گرفت. اگر این جوامع خود فرسوده نشده بودند در برخورده با غرب و دول استعماری شکست نمی‌دیدند. ناموجه تر از این شکوه واهی و سخن فریبینده امّا بی‌اساس دیگری است که این ایام با انتشار کتاب Orientalism (شرق‌شناسی) ادوارد سعید رواج یافته و حربه‌ای به دست ملت‌گرایانی داده است که هیچ تقصیری را به گردن نمی‌گیرند و "دیگری" را که غرب باشد مستول همه مصائب و عقب‌ماندگی‌ها و کوتاهی‌هایی که محصول سالخوردگی است می‌شمارند. در دید آنان، این همه جرمِ شرق‌شناسان غربی است که با تحقیقات خود در آگاهی از احوال و سابقه ملل شرقی و زبان‌ها و مذاهاب آنان کوشیده‌اند و آنگاه علم خود را وسیله تضعیف و بهره برداری ازین ملل کرده‌اند. بیش از یک قرن است که مردم خاورمیانه در مدارس به فراگرفتن تاریخ و جغرافیا و زبان‌ها و نیز علم غربی مشغول‌اند، اثنا این علم و آگاهی از غرب موجب تفویق برای جامعه‌های خاورمیانه نشده است. نه تنها احوال خاورمیانه، بلکه تاریخ تمدن و فرهنگ در آفریقا و اروپا نیز نظریه‌ای را که گذشت، اگر مثال‌های دیگری لازم باشد، تائید می‌کند. بنا بر نظریه گروهی از باستان‌شناسان به پیشوایی باستان‌شناس مشهور L. S. B. Leakey (۱۹۷۳-۱۹۰۳م)، کاشف آثار باستانی دره الدووای در تانزانیا که امروز قبول عام یافته است، بشر نخستین گام‌هارا در راه تمدن، که ساختن ابزار و اشیاء ساده از استخوان و چوب و سنگ بود، در آفریقا برداشته است. کاویلی اسپرزا (Cavilli-Sforza) نیز در کتاب History and Geography of Human Genes (تاریخ و جغرافیای ژن بشر) در تأیید نظریه لیکی استدلال می‌کند که آفریقا زادگاه نخستین جامعه انسانی بوده است. اگر این نظریه را پیذیریم (و دلیلی بر رد آن در دست نیست) باید در برابر تلاش سازنده و نیروی خلاقه افريقيائیان، این کهن ترین جامعه انسانی جهان، سر تحسین فرود آوریم که با اختراقات خود راه را برای پیشرفت و ترقی سایر جامعه‌های انسانی گشودند و اجتماعات بشری را وامدار خود گردند.

اما شاید اروپاست که بارزترین دلائل درستی این نظریه - نظریه اعتبار سنتی فرهنگ‌ها - را به دست می‌دهد. حتی در مروری گذران می‌توان دید که تواناترین عناصر تمدن غرب - که تبیین چیزهای دوران ماست - جوان‌ترین عناصر این تمدن‌اند،

یعنی آن گروه از مردم اروپا که دیرتر از ساکنان دیگر این قاره در عرصه این تمدن فعال شدند. مردم اروپا در دوران های جدیدتر به ترتیب سُنْ فرهنگی‌شان یعنی فعال شدن‌شان در صحنۀ تمدن عبارت اند از سلت ها، ایتالیک ها و ژرمون ها که کما بیش با طبقه بندی دیگری از مردم اروپا، یعنی تقسیم آنها به آلپی، مدیترانه ای و شمالی (نوردیک) برابر می‌افتد.

مردم بیشتر نواحی اروپا آمیزه ای از لایه های مختلف اند، اما ترکیب آنها یکسان نیست. از اینرو رفتاری متفاوت دارند و در نیروی باطنی و آفرینندگی و واکنش های اجتماعی یکسان نیستند. چون درست دقت کنیم می‌بینیم که این تفاوت رفتار -مثلاً تفاوت رفتار میان مردم پرتغال و دانمارک- بیشتر بسته به این است که هر یک تا چه حد از لایه های کهن تر و لایه های جوانتر دربر داشته باشد. هرچه نسبت لایه های جوان به لایه های کهن بیشتر باشد مردم آن جامعه کوشاتر و سازنده‌ترند. برای نمونه، می‌توان مردم سیسیل و جنوب ایتالیا را با ساکنان نواحی شمالی این کشور، که بیشتر در معرض هجوم قبائل جوان تر یعنی قبایل ژرمونی بوده اند و بیشتر امور صنعتی و اقتصادی ایتالیا را در دست دارند مقایسه کرد. تفاوت مشابهی بین ایرلند، که بخش بزرگی از جمعیتش از تبار مردم سلت اند، و انگلستان که در آن عنصر شمالی (نوردیک) بر عنصر سلتی و رومی می‌چربد، محسوس است. در مقایسه میان اتریش و آلمان، یا میان پرتغال و کاتالونیا در شمال اسپانیا نیز که عده بیشتری از قبایل تازه نفس ژرمونی در آن سکنی گرفتند باز چنین تفاوتی به چشم می‌خورد. حتی تفاوت میان مردم باواریا در جنوب آلمان، که لایه سلتی در آن مثل اتریش قوی است، با ناحیه صنعتی راین در شمال آلمان را می‌توان براین اساس توضیح داد.

در اروپا باز متوجه می‌شویم که مذهب غالب جوامعی که میانگین سنتی‌شان بیشتر است، یعنی کم و بیش اروپایی جنوبی و ایرلند، مذهب کاتولیک است که ولی و مرجع معصوم و بری از خطای چون پاپ دارد؛ تصمیم خیر و شر و روا و ناروا با اوست و با توکل بر او و تکیه بر دستگاه کلیسا مؤمنان از خارخار اندیشه و لزوم اخذ تصمیم های فردی فارغ اند و به شکوه بارگاه کلیسا دلخوش. بر عکس، در شمال اروپا مذهب غالب یکی از مذاهب پروتستان است که مرجع تقلید و اثکائی ندارد و مؤمنان آن عموماً به واسطه میان خلق و خدا کمتر باور دارند و به ظواهر و ذرق و برق کلیسا چندان پای بند نیستند و مصربند که آئین ها و ادعیه مذهبی به زبان رایج آنها باشد تا معنی آنرا دریابند؛ به قبیس های

کمتری معتقدند و کشیش‌ها را در طلب اعتراف و بخشنودن گناه و تخصیص قسمتی از اختیارات خداوند به خود مجاز نمی‌دانند.

با اندک دقتش باز متوجه می‌شویم که جامعه‌های جنوبی اروپا و ایرلند بیشتر اهل شعر و موسیقی و دلداده سرخوشی و اهل احساس‌اند و در ابراز غم و شادی کمتر خودداری نشان می‌دهند و آئین‌های سوگواری و عروسی و جشن‌ها و عزاداری‌های مذهبی میان آنان روابجی بسزا دارد. طبعاً می‌توان به تفاوت‌های دیگری نیز از قبیل تفاوت در مراعات مصالح جامعه در برابر مصالح فردی و یا دقق و وقت‌شناسی و تشکیل نهادهای مدنی و شیوه تربیت فرزندان و رفتار با مجرمین اشاره کرد. در حقیقت می‌بینیم که هرچه مردم این جوامع کهن‌تر باشند در شیوه زندگی و رفتار بیشتر شبیه مردم خاورمیانه و مردم امریکای مرکزی و جنوبی‌اند. در جزیره کرت که لایه‌ای از مردم بسیار کهن دارد برخی آذین خصوصیات پر رنگ‌تر از نقاط دیگر اروپاست. مقایسه میان ایرلند شمالی و جنوبی نیز آموزنده است.

همانگونه که درمورد افراد آدمی مشاهده می‌شود، فرسودگی و رکود و سپس انحطاط تدریجی سلسله‌ها، دولت‌ها، ملت‌ها و فرهنگ‌ها را باید تابعی از طول عمر آن‌ها دانست.<sup>۲۰</sup> بنابراین جای شگفتی نیست اگر جامعه ایرانی پس از اقلأ هزار و پانصد سال کوشش سیاسی و تلاش فرهنگی، که پس از آمدن اقوام آریائی به ایران و غلبه آنها بر مردمان کهن‌تر این سرزمین آغاز شد، فرسوده شده باشد و تاب و توان مقاومت در برابر موج خیزندۀ تازیان نومسلمان را در خود نیافته باشد. درین هزار و پانصد سال ایرانیان به تشکیل اقلأ پنج سلسله مقتدر، یعنی سلسله‌های مادی و هخامنشی و اشکانی و ساسانی و کوشانی و چند سلسله کوچکتر مثل سلسله پارسی (۳۵۰ ق.م. تا ۳۳۶ میلادی) و خاندان‌های سکائی در مشرق و شمال هند کامیاب شدند، و مهم‌تر آنکه کیش جامعی مشتمل بر اصول اخلاقی و آئین‌های عبادی در جامه کیش زرده شده به جهان آورده‌ند که قرن‌ها ستون استوار حیات تعنوی و پایه قوانین قضائی و اصول تربیتی و ضابطه روابط اجتماعی ایرانیان بود. این کوشش مستمر در اداره کشوری پهناور و دفاع از سرزمای آن و نبرد با اقوام مهاجم و مجاهدت در حفظ متصربات و مبارزه با مدعیان داخلی و بدعت‌های مذهبی و منع گرایش به کیش‌های بیگانه طبعاً مستلزم صرف نیروی درونی است که در طول زمان به کندی و ناتوانی می‌گراید.

### اصل دوم: فرسودگی های موقت

حال پرسش اینست که آیا سستی و ضعفی که در سده هفتم میلادی موجب سقوط دولت ساسانی و زوال قدرت کیش زردشتی شد فتوری گذرا و علاج پذیر بود، مثل شکست ایرانیان از اسکندر و فروپاشیدن دولت هخامنشی، و یا ناتوانی و ماندگی پایداری چون سقوط بابل و مصر در رویاروئی با سپاهیان ایران و پریشیدگی جوامع اینکا و مایا به دست مهاجمان اسپانیولی؟

پاسخ این پرسش را باید در پی آمد مصاف با اعراب جستجو کرد. همانگونه که اشاره شد فروماندگی جامعه ایرانی پس از تهاجم تازیان دیر نپائید و هنگامی که دهشت و آشفتگی نخستینی که از شکست حاصل شده بود از میان رفت ایران چون سمندر از درون خاکستر شکست سر برآورد و در جهان نپایی اسلامی هویتی تازه برای خویش رقم زد. رستاخیز فرهنگی و سیاسی ایران، چنانکه گذشت برای جهان اسلام پی آمد هایی اساسی در برداشت زیرا سنگ بنای دوین دوران شکوفائی تمدن اسلامی، یعنی "دوران ایرانی" این تمدن را فراهم آورد و عالم اسلام را در پایان "دوران عربی" آن نیروی و حیاتی تازه بخشید و از خطر ادامه رکود و فتور فرهنگی رهانید.

آنچه در باره برخاستن و قد علم کردن مجده ایران پس از شکست از یونانیان و تازیان گفته شد و درمورد شکست از مغولان نیز مصدق دارد اصل دومنی از نظریه بقا و زوال فرنگ هارا روشن می سازد، و آن اینکه هر فروپاشی و شکستی دلیل ضعف کلی و نهایی و نشان به پایان رسیدن نیروی پویندگی جامعه نیست. بلکه در زندگی هر ملتی گاه شکست هایی روی می دهد که نتیجه خستگی و فتور دولتی یا سلسله ای یا نحوه ای از حکومت یا حیات دینی است، ولی گذرنده است و پایدار نیست، بلکه جا به پس از مدتی، مانند رهنوردی که از طول راه و دشواری آن فرسوده شده و به زمین می نشیند و نفس می گیرد و پس از مدتی استراحت و خستگی از تن بدرکردن به پا می خیزد و چون هنوز نیروی جوانی در او باقی است باز به راه می افتد، به مسیر خود ادامه می دهد (هر چند با اثری از فرسودگی پیشین).

اینگونه توالی فروپاشی و باز پیوستگی، یعنی برخاستن دولتی یا سلسله ای یا آئینی و رونق کار آن و آبادی قلمروش، و سپس رواج تن پروری و فساد و غفلت از حال مردم، و آنگاه طفیان داخلی و یا حمله اقوام مجاور که موقع را برای هجوم و غلبه و تشکیل دولتی تازه مناسب می یابند، در زندگی طولانی بیشتر جامعه ها دیده می شود. مثلاً در هند، پس از استیلای هخامنشیان بر شمال غربی

این سر زمین و سپس غلبه اسکندر بر آن، چاندراگوپتا بنیان گذار سلسله مائوریا (Maurya ۲۲۵-۱۷۲ ق. م.)، دوره بسیار درخشانی را در تاریخ هند آغاز کرد که در پادشاهی نواده اش آشوکا به اوج رسید. پس از سقوط این خاندان، هند نزدیک دو قرن دستخوش هجوم اقوام آسیای مرکزی مثل سکاهای و اشکانی ها و کوشانی ها و مغلوب آنان بود تا آنکه خاندان گوتیا (۵۵۰-۳۲۵ م.)، که شاهان آن معاصر ساسانیان بودند، برخاست و دوره شکوفا و درخشان دیگری در ایام حکومت آنان برای هند پیش آمد که به آثار مهم هنری و ادبی و فلسفی و علمی (بویژه در ریاضیات و نجوم) ممتاز است و عصر زرین تمدن هند بشمار می رود، و باز پس از آنکه خاندان گوتیا دچار سستی شد و هون ها بر قسمت عده شمال هند مستولی شدند، این جامعه توانست در نیمة اول قرن هفتم دوره ای از رونق فرهنگی را تجدید نماید.

از این همه برمی آید که همه شکست ها نهائی نیستند و فراز و نشیب تاریخ را با تحلیل رفتن تدریجی نیروی اجتماعی و فرهنگی نباید اشتباه کرد. تاریخ ایران نمونه های روشنی از این افت و خیزها به دست می دهد. از پارزترین آنها فروپاشی شاهنشاهی هخامنشی به دست اسکندر مقدونی است که ۱۵۰ سال حکومت سلوکیان را در پی داشت. ایتا با برخاستن اشکانیان تازه نفس در سده سوم پیش از میلاد و گسترش فرمانروائی آنان به سوی غرب، تا حدود فرات و سوریه، حکومت بیگانه از ایران رخت برپیست و دولتی مقتدر در ایران پاگرفت که با سرسختی و جنگ آزمائی خود توسعه دولت توانای روم را در خاور عملاً محدود و متوقف ساخت. این دولت نیز پس از چند قرن دچار سستی شد و چند بار از رومیان شکست خورde و آشفتگی درکشور پدید آمد و نارضایی بالا گرفت و ناتوانی در ارکان حکومت افتاد و خان خانی رواج یافت. ایتا اگر اشکانیان از نفس افتاده بودند ایرانیان هنوز نیرو داشتند. اردشیر بابکان در اوایل سده سوم میلادی از فارس پیاختاست و آخرین شاهنشاه اشکانی را در ۲۲۴ م. برانداخت و به پنجه قدرت و تدبیر همه ایران را مسخر و متحد ساخت و دوباره سلسله ای نیرومند پی افکند و بدعتی میراث پدران خود از رومیان شد و فرزندش شاپور اول رومیان را شکست داد و بین النهرين و قسمتی از سوریه را از آنان باز گرفت.

پس از چهار قرن، حکومت ساسانی نیز به سراسیب ضعف و انحطاط افتاد و تجمل پرستی و تن آسانی و مال اندوزی و رعیت آزاری بالا گرفت و کشور آشفته و مرتباً شکست شد و شاهنشاهی ساسانی که از درون کاسته بود به

دست معدودی از تازیان تمیز داشت و پیکارجو که هتشان از نیروی کیشی نو خاسته و امید غنایمی ناشنیده الهام گرفته بود فرو ریخت و کشور باری دیگر خواری شکست و کوتاه دستی را آزمون کرد. اما این شکست عمیق نیز، به خلاف آنچه در برخی کشورهای دیگر روی داد، حکایت از پایان نیروی درونی ایرانیان نمی‌کرد. جنبش تازه‌ای از خراسان آغاز شد و دوران پر فروغی از فرهنگ و ادب و هنر پیش آورد. این نیرو تا قرن هفدهم و زمان شاه عباس به صورت‌های مختلف و با وجود بحران‌های سخت، بخصوص بحران‌هایی که در نتیجه هجوم مغولان و تاتارهای تیموری روی داد، جلوه گر بود.

از وفات شاه عباس به بعد است که ضعف واقعی ایران، نخست با حکومت آخرین شاهان صفوی و شکست از افغانان، سپس در حکومت قاجاریان و شکست از روسیه و انگلیس و مداخلات اینان در امور داخلی ایران و ناتوانی ایران در رفع این مداخلات و از همه مهمتر سپرانداختن ایران در برابر علم و صنعت غرب و تقلید و اقتباس ظواهر آن آشکار می‌شود.

مختصر آن که تمدن و فرهنگ ایرانی دیرتر از تمدن و فرهنگ بین‌النهرین و مصر و آناتولی و فینیقی و فلسطین باستان در صحنه تاریخ ظاهر شد و ایرانیان دیرتر از مردم آن جامعه‌ها تلاش تاریخی خود را آغاز کردند و به همان ترتیب تمدن آنان نیز دیرتر زیست و هنگامی که آنان، غیر از آناتولی که هویت ترکی یافت، همه هویت تازی پذیرفتند، ایران که نیرویش پایان نیافته بود هویت و زبان خود را به پیشوائی خراسانیان نگاه داشت و منشاء فرهنگی زاینده و فرزوزان شد.

### اصل سوم: اثر پیوند نو بر ساق کهن

حال با بینشی که از مطالعه جامعه‌های دیگر بدست می‌آید می‌توانیم به مسئله خراسان بازگردیم و سبب پیشوائی آنرا جویا بشویم. در اینجا اصل سوم نظریه‌ای که در این گفتار مطرح شده کارساز می‌شود و آن اینکه وارد شدن خون تازه در بدن جامعه‌ای که نیرو می‌بخشد و موجب حرکت و پویندگی تازه‌ای در آن می‌شود. به عبارت دیگر پیوند قوم تازه نفس تر و جوانتری با قوم کهن تری می‌تواند از لحاظ فرهنگی اثری مثبت و سازنده داشته باشد و قومی را که نیرویش نقصان گرفته تقویت نماید.

این معنی را در تاریخ اروپا و آمریکای لاتین به روشنی می‌توان دید. هجوم اقوام جوانتر ژرمنی به ولایات رم و سکونت جستن در آنها خونی تازه در

جامعه‌های آنها وارد کرد و با وجود ویرانگری‌های نخستین ملاً موجب نیروی تازه در آنها شد که در کشورهایی مثل ایتالیا و فرانسه و انگلیس و اسپانیا در طی رنسانس فرصت بروز یافت. می‌توان تصور کرد که اگر سرزمین گل سلت نشین (فرانسه بعدی) نخست مورد هجوم رومیان و سپس اقوام ژرمونی فرانک و ویزیگوت و بورگندی قرار نگرفته و از آنها کسب نیرو نکرده بود، امروز جامعه‌ای فرسوده و بی‌رمق در آن می‌زیست؛ و یا اگر اسپانیا، هرچند به اکراه، میزبان واندالهای ژرمونی و سپس پذیرای اقوام عرب و بربار که در ۷۱۱م. از جبل طارق گذشتند و جنوب اسپانیا را متصرف گردیدند، نشیده بود امروز اثری از نیروی زاینده در ساکنان آن دیده نمی‌شد. امروز که به جامعه‌های اروپائی می‌نگریم می‌بینیم که هرکدام که بیشتر در معرض هجوم اقوام شمالی (نورددیک) قرار داشته و بیشتر با آنها اختلاط یافته‌اند به همان نسبت از پویندگی و سازندگی بیشتری برخوردارند و هرکدام کمتر به این آمیزش دست یافته‌اند عوارض کهولت و فرسودگی در زندگی‌شان نمایان تر و سرمیشان در بالندگی تمدن غرب کمتر بوده است.

در آمریکای لاتین نیز آنچه از تحریک و پویایی در کشورهایی چون آرژانتین، شیلی و بربزیل به چشم می‌خورد بیشتر از آن که دستاوردهای ساکنان بومی آنها باشد ارمنان جمعیت نسبتاً جوان تر اروپایی (به ویژه اسپانیولی) است که به این کشورها کوچ کرده‌اند.

حال اگر به پرسش نخستین باز گردیم و در صدد توضیح تفاوت میان خراسان و ایران غربی برآیم، باید به یادآوریم که آذربایجان و ایران غربی و مرکزی جزئی از سرزمین مادها بودند و مادها پیش از دیگر اقوام ایرانی به اقتدار سیاسی و تشخّص فرهنگی دست یافته‌اند و به عرصه تاریخ گام نهادند. دوران درازی توان خود را صرف مقابله و کشمکش با آشور و دیگر همسایگان خود کردند و در نتیجه زودتر از دیگر اقوامی که در سایر نقاط فلات ایران اقامت گزیده بودند فرسوده شدند. اگر مردم این نواحی در نهضت ادبی و سیاسی ایران کمتر شرکت چشم‌گیری داشتند و اگر زبان مردم شمال غربی ایران به تدریج جای به زبان ترکی سپرده باید گفت این نتیجه قدمت کوشش‌های سازنده آنان بود که زودتر نیز آنها را نیازمند استراحت و سهل‌گیری نمود. اما جنوب ایران نیز، که زادگاه دو سلسله بزرگ هخامنشی و ساسانی بود و قرن‌ها کانون کوشش‌های سازنده به شمار می‌رفت، هنگامی که سپاهیان اسلام به ایران سرازیر شدند چندان توش و توانی برای مقاومت و خلاقیت نداشت. از

سوی دیگر خراسان نقش رهبری سیاسی و مسئولیت تأسیس دولت و دفاع از مرزهای ایران را تا سده سوم پیش از میلاد، یعنی تا هنگامی که قبیله ای از آیرانیان<sup>۲۱</sup> به نام داهه<sup>۲۲</sup> که در نواحی مرزی شمال شرق شیریاری ایران<sup>۲۳</sup> می‌زیستند وارد صحنه شدند و حکومت اشکانیان را تأسیس کردند، برداش نگرفته بود.

ابتاً تاخیر نسبی ورود اشکانیان به صحنهٔ فعالیت تاریخی و جوانی نسبی آنان را نمی‌توان تنها عامل پویایی خراسان در سده‌های نخستین اسلامی شمرد، عامل مهم‌تر را باید در اصل سوم نظریه‌ای که در اینجا مطرح شده، یعنی پیوند عناصر تازه نفس با اقوام کهن‌تر جستجو کرد، چه خراسان پیوسته در معرض هجوم اقوام صحرائگرد قرار داشت و امواج متوالی مهاجمان که از آسیای مرکزی و دیگر نقاط به طرف خراسان سرازیر می‌شدند و در آن سکنی می‌گرفتند و سپس در آن مستحیل می‌شدند هریار مردم خراسان را نیرو و توان تازه می‌بخشیدند. از آن جمله، نخست یونانیان و مقدونیان بودند که، در پی پیروزی اسکندر، در شمال شرقی ایران اسکندریه‌های چند بنانه‌اند و چندی پس از آن نیز پادشاهی یونانی-ایرانی باخت را برپا کردند، سپس اقوام گوناگونی چون سکائی‌ها، تخاری‌ها، هون‌ها، هیاطله، کیدرها، ترک‌ها، و سرانجام تازی‌ها<sup>۲۴</sup> که پس از پیروزی اسلام شماری انبوه از آنان در خراسان اقامت گزیدند به این خطه روی آورده‌ند و خونی تازه در رگ‌های آن وارد نمودند.<sup>۲۵</sup> به این ترتیب خراسان مکرر به منبعی سرشاز از نیروی انسانی، که تا این حد در دسترس ساکنان دیگر بخش‌های فلات ایران نبود، دست می‌یافت و از آن نیرو می‌گرفت و جان تازه‌ای که از این رهگذر به کالبد خراسانیان می‌دمید سرچشمه نیروی فزاینده این خطه می‌شد و به جذب و حلّ عناصر تازه توانا می‌گردید. پس جای شگفتی نیست اگر خراسان رهبری انقلاب عیاسی<sup>۲۶</sup> را بر عهده گرفت و جایگاه نخستین سلسله‌های ایرانی پس از فتح اعراب و مدد تجدید حیات ادبی و هنری و علمی ایران در سده‌های نهم و دهم و اوائل سدهٔ یازدهم میلادی شد.

نظریه زادن و بالیدن و فرسودن قمدن‌ها و جامعه‌ها هرچند تازه نیست، نتایجی که از آن حاصل می‌شود، بخصوص در نقد احوال مللی که روزگار برنائی آنان سپری شده، کمتر مورد توجه قرار گرفته، و در توضیح وجوده تاریخ ایران در سده‌های اخیر به کار نرفته است. در اینجا البته فرصت پرداختن به همه پرسش‌هایی که طرح این نظریه بر می‌انگیزد نیست. با این همه بجاست که اقلأً به یک پرسش عمده پاسخ داده شود. یکی درمورد قوم اوستائی است و آن

اینکه این قوم که کیش زرده شتی از میان آنان برخاست در خراسان و به احتمال قوی در ناحیه ای از توابع مردو یا بلخ یا هرات می زیستند. سابقه کهن آنان با جوانی نسبی مردم خراسان چگونه سازگار می تواند بود؟ در جواب باید گفت که آئین زرده شت در میان قومی روی نمود که همه نیروی خود را در کشمکش با "بد دینان" و مبارزه با مخالفان و استوار کردن کیش تازه صرف کرد. آنگاه رسالت این آئین به اقوام دیگر ایرانی منتقل شد (محتملاً مادها و شاهان آخر هخامنشی) و با قدرت سیاسی آنان رواج گرفت. قوم اوستائی از تحرک افتاد، چنانکه زبان آن هم به تدریج متروک شد و حتی به دوران ساسانی نکشید. آنچه در خراسان بعدها روی داد در حقیقت دستاورد اقوام تازه نفسی بود، بخصوص سکاها، که پس از دوره اوستائی به خراسان روی آوردهند و در آن ساکن شدند و مالاً کیش اوستائی را نیز پذیرفتند.

اینکه کیشی در میان قومی ظهرور کند و سپس رسالت دین به دست قومی دیگر و خارج از حیطه اصلی آن بیفتند نظائر تاریخی دارد. مثلًا اسلام در حجاز و در میان مردمی نسبتاً بدوى (نظیر قوم اوستائی؟) برخاست، اما توسعه و ترویج آن پس از اندک زمانی بدست مردم عراق و سوریه و ایران افتاد و مالاً ترک‌ها و تاتارهای تازه نفس بودند که آنرا در آسیائی صغیر و قاره هندوستان و ترکستان چین و برخی نقاط دیگر پراکنندند. هم چنین آئین بودائی که در هندوستان آغاز شد از میان هندوان رخت بر بست و رسالت‌ش آخر در چین و ژاپن و هندوچین و تیت بود که فرصت گسترش یافت. مذهب مسیح نیز هرچند از فلسطین برخاست در دست رومیان قوام گرفت و در اروپا منتشر شد و در فلسطین جز سایه کوتاهی از آن نماند. حتی شاید بتوان این معنی را در مورد کیش یهود ساری دانست که در مصر و به تاثیر مذهب مصری آغاز شد ابتدا در فلسطین و میان اقوام آن پاگرفت. کیش زرده شت نیز کانون قدرت و توسعه‌اش ظاهراً دیرزمانی در زادگاه آن نپایید و مثل اسلام که زادگاهش، حجاز، جز نیم قرنی کانون اصلی اسلام نماند، در شمال غربی و مغرب و جنوب ایران بار افکند. و این از طنزهای شگفت تاریخ است که خراسانی که، پس از اسلام، پرچمدار نهضت ادبی و سیاسی ایران و به همت و نیروی خود پیشوای رستاخیز فرهنگی ایران گردید این نیرو را به برکت هجوم اقوام خودی و بیگانه و شکست از آنان و جای دادن آنها در دامان خود به دست آورد. چه، خراسان پیوسته بیش از دیگر نواحی ایران در معرض هجوم و حمله و اشغال مردم تازه نفس و پرتوان بیگانه بوده و در هر موج تهاجمی که از آسیای میانه برخاسته همواره در

صف اول آتش قرار داشته است. این مهاجمان در خراسان اقامت گزیدند، با ساکنانش درآمیختند، به زندگی اش جان و نیروی تازه بخشیدند، و چنان توانایش ساختند که توانست در تاریخ جهان اسلام سهمی اساسی بردوش گیرد.<sup>۲۶</sup>

### پانوشت ها:

۱. استثنای مذکور دورانی بود که، بیش از یک سده از ۷۵۵ تا ۱۳۳۷ ه.ق. برابر با ۱۳۵۳ م. و در ماوراء النهر تا ۷۷۲ ه.ق. مغولان در ایران فرمانروا بودند. اما حتی در این دوران نیز سپاهیان مغول بیشتر ترک و ترک زبان بودند. چه، مغول‌ها طبق بسم معمولشان قبایلی را که در مسیر خود مغلوب می‌نمودند موالی خود می‌ساختند و در سپاه خود مندرج می‌کردند. بیشتر سپاهیان مغول در خاور میان آسیای مرکزی بودند که به خدمت مغولان درآمده بودند. حکومت خاندان زند میان نادر شاه و قاجاریه کوتاهتر از آن بود که استثنای عده ای محسوب شود.
۲. درباره گسترش دائمه خراسان به ماوراء النهر و سیستان ن.ک. به: مقتبسی، احسن التفاسیه، لیدن، ۱۸۷۷، چاپ سیم، ۱۹۶۷، ص ۲۶۰. همینطور ن.ک. به: *Turkistan*، اثر بارتولد، طبع سیم، لندن، ۱۹۶۸، ص ۱۹۷، که به تسلط خراسان بر ماوراء النهر اشاره می‌کند.
۳. ن. ک. به: *Les nations du prophète*، ص ۴۸۰.
۴. وساله فتح بن خاقان فی مناقب الترس، طبع فان فلوتن، لیدن، ۱۹۰۳، ص ۴۰.
۵. ن. ک. به: *The Shaping of Abbasid Rule*، پرینستون، ۱۹۸۰، ص ۱۱۷.
۶. N. E. Black Banners from the East، لیدن، ۱۹۸۳، ص ۶۷.
۷. ن. ک. به: *Persian Presence in the Islamic World*, Cambridge University Press, 1988. (در دست انتشار)
۸. ن. ک. به: *Persian Presence in the Islamic World*, Cambridge University Press, 1988. (در دست انتشار)
۹. «آن دولتهم عَجَّمَتْ خراسانیَّة وَ دُولَةُ بَنِي مَرْوَانِ عَرَبَيَّةٍ وَ فِي إِجْنَادِ شَامَيَّة» البيان والتبيين، طبع محمد هارون، بیروت، ۱۹۴۸، ج. ۳، ص ۳۶۶.
۱۰. ن. ک. به: C. E. Bosworth , *Al-Magrizi's 'Book of Contention and Strife Concerning the Relation between the Banu Umayya and Banu Hashim "Arabs, Persians and the Advent of Abbasids Reconsidered,"* Jour. Amer. Orien. Soc., CXVII/3, 1997, ۴۴۲-۴۸.
۱۱. درباره این شخصیت‌ها و آرایشان ن.ک. به: غلامحسین صدیقی، *Les mouvements religieux و احسان یارشاطر، Camb. Hist. of Iran Mazdakism* در مذکوم، جلد سوم، ۱۹۸۳، دومن، ص ۱۰۰۱. به بعد.

۱۲. پیرو خداش، از نخستین داعیان بنیادگرای هاشمی در خراسان، او رهبر فرقه‌ای به نام خالدیه بود که پس از مرگ ابراهیم امام حنایش را از علیریان ادامه داد و در تیشاپور سر به شورش برداشت ایتا در نبرد با ابومسلم شکست خورد. همین فرقه بود که در دوران خلافت منصور فاطمیه نام گرفت. دراین باره ن. ک. به: *أخبار الدولة العباسية*، طبع دوری و مطلبی، بیروت ۱۹۷۳، ص ۴۰۳-۴۰۴؛ نیز ن. ک. به:

Sharon, *Encyclopaedia Iranica*, 2, V, P. 2b و E. Daniel, *The Political and Social History of Khurasan*, Chicago, 1979, p. 747-820.

۱۳. ن. ک. به: در L. Gardet, *Cambridge History of Islam*, جلد دوم، ص ۵۹۶ و ۵۹۷، همان اثر، ص ۷۵۹ و ۷۶۰، طبع دوم، جلد چهارم، ص ۱۰۷۰-۷۱.

۱۴. ن. ک. به: *A Study of History*, جلد پنجم، ص ۵۱۵

۱۵. ن. ک. به: *المقدمه*، ترجمه Franz Rosenthal، پرینسین، طبع دوم، ۱۹۶۷، جلد اول، ص ۲۷۸ به بعد. ابن خلدون در بخش‌های گوناگون این اثر نظریه خود را درباره ادواری بودن تاریخ و زایش و فرسایش دولت‌ها و سلسله‌ها و مراحلی که هر قدرت سیاسی، از پیدایش و توسعه و بازوری، تجتیل خواهی و تن آسانی و سرانجام انحطاط و شکست می‌پیماید تشریح کرده است. از جمله در ترجمه فارسی محمد پروین گتابادی، طبع دوم، تهران ۱۳۵۲، می‌توان به جلد اول صفحات ۳۱۷ به بعد و بخصوص صفحات ۳۴۴-۳۴۳ و ۲۸۰-۹۹ و ۳۴۴-۳۴۵ و ۵۵-۵۶ و ۷۹-۲۹ رجوع نمود. و در ترجمه انگلیسی بخصوص به صفحات ۲۸۰-۹۹ و ۳۴۴-۳۴۵ و ۳۵۳-۵۵ صفحات متن عربی طبع کاترمن را رزنیتال در ترجمه خود منظماً به دست می‌دهد.

۱۶. ن. ک. به: *A Study of History*, جلد پنجم، ص ۱۱ به بعد.

۱۷. ن. ک. به:

۱۸. ظهور ابن خلدون را که در قرن چهاردهم می‌زیست و از نام آوران اندیشه اسلامی است باید به گفت؛ رنولد نیکلسون استثنائی براین قاعده دانست. ن. ک. به: *A Literary History of the Arabs*، طبع دوم، کبریج، ۱۹۲۹، ص ۴۲۲-۴۲۳.

۱۹. ن. ک. به:

UNESCO History of Humanity, Vol. I: *Prehistory and the Beginning of Civilization*, ed. S. J. Last et al، لندن و نیویورک، ۱۹۴۴، ص ۴۳-۳۱.

۲۰. به اعتقاد ابن خلدون نیروی سلسله‌ها یا خاندان‌هایی که به مستند قدرت می‌رسند عموماً بیش از سه نسل، یا ۱۲۰ سال، نمی‌پاید و در نسل چهارم آثار نفور در آن‌ها نمایان می‌شود (ن. ک. به: ترجمه فارسی، ص ۴۲۴-۴۲۶ و ترجمه انگلیسی رزنیتال، ص ۲۷۸ و بعد و ص ۳۴۵). در حقیقت این اصل غالباً مصدق دارد، حتی در مرور سلسله‌هایی که عمر بیشتری داشته‌اند مانند سلسله‌های ایرانی پیش از اسلام و خلفای اموی و عیتاسی و امویان اسپانیا. چنین به نظر می‌آید که نیروی واقعی سلسله‌ها عموماً درین حدود و گاه حتی نودتر (مثلثاً در مرور صفاریان و تیموریان

و زندیه و افشاریه) رو به کاهش می گذارد. پس از آن سلسله ها یا در ضعف فزاینده به حکومت ادله می دهدند - آن گونه که در مرور عباسیان پس از مأمون، و سلسله ما ئوریا پس از آشока یا صفویان پس از شاه عباس اتفاق افتاده - یا، در پی یک انقلاب درباری، نیروی تازه ای در سلسله دمیده می شود، چنان که در مرور هخامنشیان پس از تسلط داریوش به مستند پادشاهی و در مرور امیان با تسلط مروان بن حکم پس از وفات معاویه دوام روی داد.

۲۱. ن. ک. به: "B. Henning, "Mitteliranische Iranistik" که در جزء "زبانشناسی" *Handbuch der Orientalistik*, لیدن، ۱۹۵۸، به طبع رسیده.

۲۲. نام این قوم برای نخستین بار در یشت ۱۳، بند ۱۴۴ آمده است و در کتبیه معروف به Daiva از خشایار شاه در تخت جمشید، ن. ک. به: R. Kent, *Old Persian, Xph*, ص ۱۵۱. این قوم در همسایگی دو قوم از سکاهای، که نامشان در کتبیه بیستون داریوش آمده است، یعنی Haumavarga و Tigraxauda، می زیست. ن. ک. به: Bivar, *Cambridge History of Iran* من ۵۲-۵۱.

۲۳. ن. ک. به: W. Vogelsang, *Encyclopaedia Iranica*, جلد چهارم، ص ۸۲-۵۸.

۲۴. درباره این اقوام ن. ک. به: The Cambridge History of Iran, جلد سوم، جزء اول، ص ۸۴-۸۷، ۱۴۶، ۱۵۶، ۱۹۱ و بعد؛ و جزء دوم، ص ۷۷۰، ۸۵۱-۵۲. باید توجه داشت که نخستین هجوم قبائل ترک به نواحی شمال خاوری ایران در سده ششم میلادی بود و هرمذ چهارم (۵۷۹-۹۰ م)، که خود از مادری ترک زاده بود (ن. ک. به: طبری، ج ۲، ص ۹۹۰؛ و H. Schaeder, *Iranica*, ص ۴۱) با آنان به نبرد پرداخت.

۲۵. Julius Wellhausen فصلی از کتاب خوبیش *Das arabische Reich und sein Sturz*, برلین، ۱۹۰۲، ص ۳۰۶-۲۴۷ (ترجمه انگلیسی آن: Arab Kingdom and its Fall, کلکت، ۱۹۲۷) را به بحث و بررسی قبائل تازی در خراسان اختصاص داده است. به تخمین او شمار افراد این قبائل به دویست هزار بالغ می شده است. این رقم با رقم ربع میلیون موشه شارون (Black Banners)، ص ۶۵ و بعد، و رقم مشابهی که در E. Daniel ("Arabe Settlements in Persia," *Encyclopaedia Iranica*) جلد دوم، ص ۲۱۳ ب آرائه می کند کم و بیش برابر است.

۲۶. موضوعی که در سال های اخیر نظر برخی از محققان را به خود معطوف کرده نقش خراسان در قیام عیاسیان است. متأسفانه در این بحث ها به سنت فرهنگی و صفات ذهنی و نیروی درونی خراسانیان کمتر توجه شده و این گرچه عینی و قابل اثبات نیست ولی قرائی آن را نمی توان از یاد برد. به حقیقت نزدیکتر خواهیم شد اگر درین گونه بحث ها و پژوهش ها نقش خراسان را در گستره وسیع تری بررسی نمائیم.